

# Gerioù ar vuhez

**RKB**

▶▶ | Radio Kreiz Breizh

## BLEIZ

### Bleiz : loup

« Pa vez komzet eus ar bleiz e vez gwelet e lost,  
a-bell pe a-dost »,

quand on parle du loup on voit sa queue de loin ou de près

Bleizi, des loups

Ur vleizez, une louve ou une femme agressive au sens figuré

Bleizañ, faire peur aux enfants en leur parlant du loup

« Bleizet eo ar vugale », on a fait peur aux enfants

« Hardi 'vel ur bleiz », culotté comme un loup

« Hemañ zo 'vel ur bleiz,  
kontant da gaout kuit da reiñ »,  
celui-ci est comme un loup,  
content de recevoir sans donner



Devinette de Saint Nicodème :

« P'lec'h 'mañ Toull ar bleiz ? » « Dindan e lost ! »,  
où est Toull ar bleiz ? Sous sa queue !

[http://www.reseau-canope.fr/tes/skeudennaoueg/skeudenn\\_krouet\\_gant\\_Malo\\_Ar\\_Menn](http://www.reseau-canope.fr/tes/skeudennaoueg/skeudenn_krouet_gant_Malo_Ar_Menn)

Bleizerien, louvetiers (chasseurs de loups)

Toull-bleiz, fosse à loup

Histoire du sonneur **Favennec Bras de Kroaz Taset** qui était tombé dans la fosse à loup en revenant d'un mariage et avait amadoué un loup grâce à sa clarinette.

On retrouve la même histoire contée par **Suzanne Le Favennec** avec un accordéoniste cette fois-ci.

Den-bleiz, loup-garou

Ki-bleiz, chien loup

Bleizig-teil, courtilière

Bleiz-piz, bruche du pois

Morvleiz, requin

Bleiz-beuzel

ou c'hwil-kaoc'haer, bousier

Louf-bleiz, vesse de loup

Hent-bleiz, chemin difficile

à pratiquer

Gouloù-bleiz, lueur blafarde

Heol ar bleiz, (le soleil du loup), la lune

Ur bleiz bara, un glouton

Ur bleiz labour, un acharné  
du travail

Bleiz gwenn, une chose rare

« En-dro da Bont Min zo ur  
bleiz, hag en deus blev du war e  
gein »,

aux alentours de Pont Min il y a  
un loup qui a des poils noirs sur  
son dos, poème d'Amédée Cozic

« Sant Hern, mestr war ar bleizi  
hag al lern »,

Saint Hernin maître des loups  
et des renards

Cofinancé par  
UNION EUROPÉENNE  
UNANIEZH EUROPA



L'Europe s'engage  
en Bretagne



Avec le Fonds européens  
de développement régional